

華 人	
葉求錦	Dr. K. G. Yip 531 Main St.
裴邦耀	Dr. E. B. Gung 193 E. Hastings
趙社鴻	Dr. F. S. Chu 16 E. Hastings
陳繼堯	Dr. G. H. Chan 628 Main St.
梁甦魂	Dr. S. W. Leung 426 Main St.
黃永源	Dr. W. Y. Wong 221 Main St.
林華棟	Dr. D. Lim 52 E. Pender
華 人	
趙社琨	Dr. W. S. Chu 426 Main St.
李達宸	Dr. D. S. Lee 193 E. Hastings
陳日鏡	Dr. G. Chang 2926 Granville

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

（四六）
青草沙之一幕

仔細尋着了路徑，直往段山，誰知上山後沒多路，已被寨子阻擋，不能過去。這個山口，在前本沒甚麼寨子的，後來金長勝佔了此山，一相度形勢，才命小強盜輪流工作，逐日把石頭磨砌在山口，做成了個寨子，又添些木料上去，做了兩扇寨門，可以啟閉過去，果然堅固異常，二人一看不能過去，就都跳到上面，直翻過去，索性在屋面上行走，一路翻牆越屋的過去，已到了盜首的住處，見一所屋中有燈光射出，二人一打暗號，同到那裏，樊老岳施施然倒捲珠簾之勢，探身下去，一望見室中二人還沒有睡，正對坐着談話。朝外一人，是個中等身材，年約三十多歲，在燈光下望上去，雖看不甚仔細，面龐卻還不甚凶惡，身上穿的皂色衣服，側坐一人，身軀也不甚高大，上身穿的是靛色大褂，面龐看不仔細，但見已有很多的鬚鬚，執着一桿短煙管兒，正在裝上黃煙，向火口上呼吸，只聽得朝外坐的那個皂衣漢子嘆了一口氣道：唉！青草沙不久有禍事來了，你老也知道麼？那個有提籃的，似乎一驚。問道：老四，怎麼說？皂衣漢子把頭搖了幾搖，又是一聲長嘆道：問道：丁師爺，你難道還不明白麼？滾滾一座山岡和一個大大的沙頭，很足，自從程老三和我到了這裏，人數便越聚越多，實實漸漸的充足起來，總算得到這樣一個安身處，好在所在，我當時在鳳峯山負氣出走，此行爲不虛了，這也不在話下。我所最恨而最可嘆的，我們異姓兄弟四人，雖不是同胞手足，在先却非常的敬愛，義氣甚重，同心協力保守這座山岡，四個人只是一條心呢。自從那驢頭來了之後，我們的老三首先變了腔，將他崇奉得天爺似的，他要甚麼是甚麼，開口師父，閉口師父，一切趨奉惟謹，

珍珠履

幽草

某歲，粵中忽發生一奇探失踪案。失踪者名陳華，以幹練著。失踪之前夕，當爲一巨竊案。奔波竟夕。天明，乘車出北郊。費去不返。先是市西巨室盧氏，爲盜所竊。失去珍珠履壹雙。珍珠履爲盧家三少奶所有。三少奶富家女，粧奩至厚。壹雙珍珠履，爲大小明珠七百顆所綴成。號稱無價之寶。是時在封建時代，婦女爭以首飾相炫者。三少奶遂壓倒羣芳，見稱翹楚。失履之夕，有盜潛入，壞匣取出。當時全市競傳，以爲比年以來，空前未有之巨竊矣。陳華卽爲負責緝盜之幹探，以案情嚴重，日夕偵查。至是忽失踪。人均疑其爲盜所殺。陳失踪後二日，忽自返。部中人始驚，問之。陳笑曰：「此去正爲盧家事，埋頭兩日，案已破矣」。衆均喜，問盜何在。陳曰：「今不

術，識見超脫。眼光深大。爲陳所折服。有疑難之案，必與商討。陳得其助，破案神速。無殊其左右手矣。

少還。方至。陳忽叱左右擒之。方愕然。部中人均駭。陳冷哂曰：「方仲元，吾始以你爲君子。今乃知你爲小人也。珍珠履何在。當卽還我。如其不然。將必後悔」。方大駭，厲聲曰：「你已瘋耶」。陳忽拔槍出，揮左右連縛之。左右至是，不能不從，陳命急用刑。謂部人曰：「此人全狡，吾盡兩日之時間。始知其秘密。不如是，必不承」。部中人不知內情。都不敢阻。於是方遂遭刑訊。慘酷已極。死而復甦。陳猶笑曰：「不承耶」。方不答。陳又擊之。部中人恐方立斃，勸捨之。再圖取供。陳卽命押候。

詩界

和家碩侄留別原韻

雷灼生

○ 竹林相聚許多年 品節從來松柏堅 敬祝峇峇卡埠去 鴻圖大展想當然

○ 燕飛伯勞各參差 志奮雲霄正及時 我愧守株仍待兔 營謀順遂慰余思

和家碩兄留別原韻

梁源翰

○ 同事會中已數年 羨君創業志何堅 鴻飛萬里卡城去 愧我依人意黯然

○ 神州東望覺參差 戰勝倭奴不一時 外侮雖停內亂作 庶民無淚哭相思

琵琶與枇杷

有人次柳根於沈石田者。觀書琵琶二字。沈趣書覆之。『承應琵琶。開臨視之。聽之無聲。食之有味。乃知司馬揮淚於江干。明妃寫怨於塞下。皆有一嘆之須耳。』嗣後覓之。當於楊柳曉風。梧桐夜雨之際也」。

和家碩侄留別原韻

雷灼牛

工務	正譚毓林	幹事	關崇釗	黃宏業
商務	正李善興	幹事	副梁 荷	
慈善	正胡 益	幹事	副梁 構	
監察	正李猷全	幹事	李初蘭	趙錦章
	書記	葉社泮	副蔣社林	
稽核	正張松溪	黃鏡泉	副曾國強	
考績	李初洽	副趙兆年		
彈劾	余國深			
獎懲	鍾功達			

顧問團

陳大堯	梁社章	黃恩祥	關琰敏
周秩穆	譚寶堯	李天錫	李齊金
周道明	胡榮造	李 耀	馬能球
盧兆鉅	曾 湘	黃如官	陳典彝
簡兆熊	趙 享	趙瑞光	黃福蔭
劉光祥	謝守教	陳正炳	朱本宇
朱昌袞	林舉滾		

◎ 吶呖埠達權支社

民國卅九年新職員表

社長譚子華	副鄭錦帆
議長朱箕賢	副樊德聖
書記鄭忠利	副李悅南
外交譚子彰	副鄭錦富
財政譚子富	副伍洪津
監督曾錫元	副岑崇樂
催收員徐金水	張水生
調查員徐德鈿	梅友椿
譚子臻	馬元樂
幹事員曹如京	梁九如
駱兆良	鄭榮耀
核數員陳孔滋	朱由亮
文牘科李悅南	庶務員馬康政
駐砵亞板汝埠社員	
幹事員葉勝	鄭程萬
催收員曾昆龍	黃南

◎民治黨駐墨總支部

民國卅九年職員表

（本報接製笠巴圖章）

行銀路派電

行支有設埠頓問點

Imperial Bank of Canada

Hastings & Abbott Street

Vancouver, B.C.

（代理）江蘇省上海大通銀行
河北省天津大通銀行

下列廣東省各城市均有郵政特
當銀行開設

廣州市興寧江門
梅縣韶關新昌
汕頭台山赤坎

●雲埠電話 Marine 2548
●填埠電話 Garden 1171

電派路銀行

孝友欲回鄉者注意

本公司所釀
之「馬心帽」
酒，豐盛威士
忌酒，有如賽
馬場之每賽
必贏之駿馬
蓋此種馬會
經長期
畜養暨
專家不
斷訓練及無限之顧理始
克成為良馬。此酒亦然，即
經長期有經驗之製釀復
裝置橡木桶中始成味香
而純之旨酒也。

Jockey Cap



UNITED DISTILLERS LIMITED



天廚味精廠出品

味精

各商號均有發售

即日放影

Lux Theatre 樂斯戲院

「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映歐戰時事畫片

Baseema Ointment 即前日冬綠
草藥膏。能治皮膚癬。癢。疹。及各
種發炎。每盅五毫。大出壹元二毛五

專門藥劑師 快捷妥當
外埠賜顧 郵費在內
卡路街夾加都華街奄派藥材店啟
EMPIRE DRUG STORE
Carroll & Cordova Sts.
Phone Pa. 4934 Vancouver, B.C.

行藥新統曹 C. T. SUN 900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.									
◎立 即止 痛片	◎鴉 標萬 安油	◎立 效扯 氣水	◎皮 膚止 癢水	◎消 粒解 毒丸	◎男 子七 疳丸	◎牛 黃消 核丸	◎鹿 把耳 聾丸	◎鴉 標補 腎丸	◎補 腦養 心丹
每打二元	每打四元	每樽二元	每樽二元	二兩二元五	二兩一元五	每樽一元	四兩庄五元	十二樽十元	四兩庄五元
				小腸疝氣陰囊腫	影夏暑熱核連珠	腎虛膿破耳聾鳴	腎精不足虛勞損		
				須服斯丸便見功	服此圖消勝割除	購服斯丸功效靈	常服此丸可保痊		

PHONE PA. 6527

雲高 益合公司 華埠

HOP YICK CO.

164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

新到花生油鹹蛋生薑上市

精製鴨肝腸鴨下庄金銀潤行

臘肉鴨片肉

白油腸臘鴨

本店專營合時瓜菜
西國食品 肉品燒臘

雲高華

永隆公司

WING LUNG CO.

146 E. Pender St. Phone PA. 1734
VANCOUVER, B. C. CANADA.

新到大幫 冬節佳品

風栗白菓	粉葛蓮藕	紅芽芋仔	生鮮馬蹄	錦盒茗茶	一磅庄橙汁糖	錦盒糖羌	瓦盅寶羌
厚冬菇	淨髮菜	靚蘇鮑	大網鮑	猪母參	開鱈膠	魚翅餅	靚燕窩

永利威——天寶堂

各種 藥酒 批發 相宜

Chungking Chop Suey
 178 East Pender St.
 Vancouver, B.C. Canada.
 MARine 1734

重慶餐館·日夜開市·
 嘉餚美菜·式式俱備·
 仰求各界·男女僑胞·
 留意光顧·請移玉步·

華高宴大拿加
司公限有草烟利鐵
Heatley Trading Co Ltd.
77 East Pender St.,
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860
5783

新到大宗

香煙麻糖發行

價錢相宜

至越南所引起之煩惱，其根本原因，當在於法國撕毀與胡志明戰後所訂之協定，而支持保大之復辟。保大又未得人心，因之數年來內部之戰爭，未嘗一刻終止。社會黨亦曾建議與胡志明談判，然並未採納。法國未嘗不希望取得美國之助力，然又恐利益損失太大。且美國復昌言，不贊同殖民地政策，非待法越協定，保大正式獲得主權，不予承認，此亦係西方陣營自己利害權益之矛盾。

關於皮杜爾聯合內閣。上台迄今。業已數投信任票。而旬前發生之工資漲貼爭執。社會黨退出內閣。又將再度訴諸信任案。聯合內閣之基礎。一向未臻健全。但戰後迄今。法國內閣之有生存壽命可言者。又非由此中間派出組之聯合內閣不成。

法國政黨：一爲過左之共產黨，一爲過右之戴高樂派，二派力量均較中間黨爲大，然都無法執政。在此黨派矛盾對立之下，始能形成中間派能主政之趨勢。此一派自獲得國民之注意與培植。

正於社會黨部長退出聯合內閣時，中間派中曾傳出一消息，謂美國擬援助西歐各國中間派，以作實現美國政策之工具，規定由馬爾歇計劃基金中，按期予社會黨人以財政上之支持。如此事不虛，則對法國政局前途，自有重大之影響。

於目前種種煩惱之中，法國內閣之危機，尙未至最嚴重之階段。縱再來一番更迭，亦不過原來之不安局面而已。重大者厥爲因越南問題，而使其成東西冷戰中之擋箭牌一事。由於西方政策支配之故，絕不許隨陣退縮，而國內局勢又如此，內心安能不感受無限之痛苦？吾人目親多難之法國，深覺其煩惱重重，然反觀祖國之一切，而未容樂觀。中蘇談判其結果如何，恐均將提及祖國之利益，而台灣海兩島攻防戰之發生，恐不在遠。是東西冷戰之於遠東者，則將成爲熱戰。是祖國之前途，亦未必較法國超出若干倍也。因人感己，不禁唏噓之無窮焉。

（續完）

該黨陳黃劉三代表

紐約市訊：中國洪門民治黨駐美國總支部暨紐約支部。昨二月廿六日下午五時。假筵黨所。舉行春宴。並歡迎派往加拿大雲卧華埠出席該黨全美洲第三屆懇親代表大會代表陳光耀。黃紀實。(查黃君因事忙未趕及宴會)。劉恩初回埠享受其益。即能購廉價之油。此乃自然之趨勢也。

未來三週內。政府當局將宣布維持牛乳油之新價目。故將由五拾八仙。跌至五十三或五十五式仙一磅。當道已購業牛乳油者。將積貯於貨倉之餘剩品。盡量售出。最好是向外傾銷一千萬磅云。

奧太瓦三日加華大社

防部長卡勒士電：今日病臥家中。其病勢非重，但其病因，乃與貳月十三日至二月廿三日期間，加義軍北極聯合演習有關。因當日在胡刺演習，該地適流行肺炎，感冒及傷風等症，其時入丘坑及亞拉斯加境演習之兵士多染此疾，使胡刺演習另添一新研究材料也。

滿地可・三月三日加拿大

・今日滿地可之奇寒：竟打破該埠氣溫三種記錄：是日所公報之溫度爲零度下一七、一度。乃歷年三月三日之最低者。亦本年三月中之最低者。而亦今年冬季之最低者云。

僑滙港滙手續

凡各埠僑胞如欲匯款返中山可將款
交往「德輔道中一六七號南洋商業
銀行」聲明係匯例如匯款港幣壹百
元連同本行滙費(暫定百分之一)
共一〇一元(南洋銀行免收滙費)
書明滙返中山僑益行轉交某處某某
收本行得接通知後即按照當日優待
僑滙牌價交付人民幣如不願一次過
全數收取可任便轉存僑滙存單俟餉
欸時仍照優待牌價支付手續簡便服
務忠誠諸君賜顧無任歡迎

本行地址：石岐孫文西路二八五號

香港特約代理 香港南洋商業銀行

香港德輔道中一六七號

接理填報入息稅

喜市定街東一九三號門
牌二〇四號房
電話T A三八三三

民國卅九年職員表

理	事	林禮舉	林弼臣	高雲山
廖烈鼎	許德宇	林翰元		
壽亭丁	壽安周	黃寶良		

民本爲僑服務宗旨接辦中西文件

及移民入籍地暫入島稅等項備胞如
有委託請移步到下列住址洽商一切
1145 GRANVILLE ST.
VANCOUVER, B.C.
PA. 9649

BURECO 專治氣喘及枝氣管炎

一分鐘電話 971 East 51st Ave.
◎接理填報入息稅
兼會計賬項
本人前在入息稅局任職如蒙華友委託自當竭誠服務

兼會計賬項

本人前在入息稅局任職如蒙華友委
託自當竭誠服務

R. P. GODFREY 536 HOWE ST.
TAT. 5026 KE. 2067Y

WAND STUDIO
8 Hastings St. E.
Vancouver, B.C.

黃寶泉影相館
第卅週年紀念
大小照顧一律
七五折收以酬
諸君雅意

至五月十五日止

黃寶泉影相館
第卅週年紀念
大小照顧一律
七五折收以酬
諸君雅意
至三月十五止

236 PENDER STREET EAST
Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

● 三平

新會甜橙 沙田椽柚
青皮大蔗 桂林馬蹄
沙坪粉葛 雪白茨菇
紅芽芋仔 泮塘蓮藕

所訂于三月五日下午二時舉行成立筵

廿七週年紀念典禮敬治潔茗餉衆同日工
午五時假座新華僑酒樓權讌統請
維城龍岡總公所各埠龍岡公所名義堂暨伯
叔嬸姆諸姑姊妹等屆時貴臨指示禮儀是

店玩古勝華永
WING WAH SING COMPANY
84 Pender St. E. Vancouver, B.C.

大減價卅天
大幫花菰
上市
每磅四元
如買五十
磅已上價
銀另議

教授英文

用最新法速成
學生不拘老幼。代引見
西名醫。治愈病入膏肓
○代辦中西交涉事務○
肄業處
447 Georgia St. E.
VANCOUVER, B.C.

利 僑 貿 易 行

LE-KIU TRADING COMPANY
256 East Pender Street Vancouver, B.C.
Phones: MA. 8950-8105

Phones: MA. 8950, 8105

最新靚新到
 各式新鮮咸魚
 美珍頂老抽油
 五十磅上等花生油
 平錢最價

香港有
張家濟
參茸衛生
虎骨木瓜
三羊牌
梧州蛤蚧
五蛇豹狸
各種酒辦運到
諸君函索即寄
招商代理
利權優待
請祈留意
司理雷根謹白

◎中國洪門民治黨汝利慎四埠支部
民國卅九年第四屆職員表

執行委員	朱廣禮	馬林大	黃世重	朱鏡修	周世安	周世振
候補執委	謝永韶	朱貞襄	黃祝蘭	朱廣連	周在銑	
主任委員	馬兆鈴	朱裘榮	鄧道俊			
秘書主任	馬林大	副周在銑	朱廣禮			
財政主任	周世安	副朱發修	幹事	方富炯	雷學頤	
外交主任	謝禮彥	副黃世重	幹事	周世振	司徒俊猷	
總務科長	朱福修	副馬兆鈴	幹事	司徒厚	謝志	
組織科長	鄧結得	副雷學議	幹事	劉巨	謝崧	
宣傳科長	司徒俊細	副胡昌利	幹事	朱汝裕	雷學霽	
訓練科長	黃世重	副陳文暢	幹事	張榮煦	朱傳修	
社運科長	陳雲友	副謝允才	幹事	吳萬	朱廣連	
生產科長	鍾振根	副周添才	幹事	伍振	胡玉和	
文教科長	謝永韶	副關宜德	幹事	潘榮	伍柱桐	
監察委員	黃三多	副胡和英	幹事	司徒柱	徐水	
候補監委	周成權	雷家昂	麥昌標	雷家常	朱傳修	謝維持
主任委員	鄭修雲					
顧問	鍾森	關德	書記	麥昌標		
顧問	雷家昂					
司徒俊武	朱國良	周朝準	胡忠發			

代柬

公啓者本總堂謹訂三月廿六日「卽星期日」
午後一時舉行第三週年紀念典禮虔具潔
茗同日五時半公宴屆期敬請
至德分堂暨本族大小團體及伯叔昆仲姊妹
姊妹駕臨助慶指示一切曷勝榮幸

加拿大 雲高華 至德總堂同人敬約

